

Locuint'a Redactorului  
si  
Cancelari'a Redactiunii  
in  
Strat'a Morarilor Nr. 18.  
Scrisorile nefrancate nu se voru  
primi decat cu numai de la coresponden-  
ti regulari ai „Federatiunii.“  
Articlii transisi si nepublicati se  
voru arde.

# FEDERATIUNEA

Diurnal politico, literario, comercial si economicu.

Va esigi Mercuri-a, Vineri-a si Dominec'a.

## Noulu projectu de lege in caus'a natiun- alitatiloru.

S'a mentiunatu si in acestu diurnal, ca deputatii nostri natiunali s'au pusu in atingere cu stang'a estrema magiara pentru a statori unu nou projectu de lege pentru regularea cestunei natiunalitatiloru. „Corespondance Slave“, diurnal redactat in limb'a francesa in Prag'a, a publicat mai anafiu resultatulu consultariloru ce au avut locu intre deputatii nostri natiunali si partid'a estrema magiara, sub forma de proiectu de lege. Incepndu de la „Pester Lloyd“, mai tote diurnalele politice magiare reproducera dupa „Coresp. Slave“ projectulu de lege din cestiane. „Pester Lloyd“ si „Hon“ lu publica fara de neci unu comentariu; „Pesti Naplo“ si „Ellenor“ lu condamna; „Magyar Ujrag“, diurnalul partidei extreme magiare, dice ca nu este autenticu. Diuriul „Albin'a“ lu publica dupa testulu originalu magiaru, observandu ca mai multe diurnale l'au tradus forte reu-  
stite nemtiesce catu si francesce. „Albin'a“ inse-  
nu si-dà neci una parere deosebita cu privire la esentia projectului. Noi lu publicam dupa „Correspondance Slave“, ne avendu testulu originalu magiaru in mana, si credemu ca principiele fundamentali ale projectului nu voru fi suferiti neci una scadere prin traducerea, pote, nu de totulu correcta a diuriului „Corespond. Slave.“

D'in partea nostra, noi trebuie sa facem cu privire la noulu projectu de lege intrebarea, ca pana unde se estinde Ungaria? Este ore Transilvani'a parte intregitoria a Ungariei, dupa noulu projectu de lege? In totu casulu este tristu, ca deputatii nostri natiunali au trecutu cu vederea aceste consideratiuni. Noi credemu, ca deputatii natiunali nu se voru invosi neci una data, ca Transilvani'a se pera de pre facia pamantului. Ce se dicescu despre comitatele romane adnese in 1861, prin potere absolutistica, catra Ungaria? Dar apoi Banatulu si confinile militari? Unde este consciintia nostra natiunale? Si apoi ce vedem in data in 1. §. alu noului projectu de lege? Acestu §. dice, ca natiunalitatile locuitorie in Ungaria voru portata in documentele publice numirea generica de „poporulu ungurescu“ (peuple hongrois), seu, dupa traducerea diuriului „Albin'a“ din testulu magiaru: „poporulu Ungariei“ (Magyarorszag népe). Ore poporulu romanu potu se fia confundat in poporulu ungurescu seu alu Ungariei? Ore nu este aci una cursa, prin carea „natiunea magiara“, asta-di numire generica pentru tote asié numitele natiunalitati, este inlocuita prin expresiunea: „poporulu ungurescu“, care dupa noulu projectu de lege insemana: totalitatea natiunalitatiloru neunguresc? Noi credemu, ca acésta este una cursa, de carea romanii aru trebui sa se feresca. Acésta s'ar observa mai bine atunci, candu noulu projectu de lege ar' fi pusu sub discussiunea camerei magiare. Dei facandu-ne rezervele nostre cu privire la Transilvani'a si comitatele adnese Ungariei in 1861, noi amu dorit ca se se omitta ori-ce numire generica si ca in documentele publice relative la afacerile interne (precum legi private, administratiune, etc.) se se dica in deosebi pentru fia-care natiune: natiunea romana, natiunea magiara, etc., si in documentele relative la afaceri internatiuniali se insira tote natiunile in locu de: poporulu ungurescu seu alu Ungariei. Restulu apoi se subntielege si urmeza de sine; lucrul principal este ca fundamentul se fia tare. De altmintera, recum suntemu informati noi, acestu projectu s'a desbatutu nece in clubulu deputatilor romani, nece in celu alu stangei extreme magiare, si s'a statutoru numai din partea comisiunilor mises de ambe partie.

Projectulu de lege este urmatoriulu:

§. 1. In Ungaria esistu urmatoriele natiuni: Magiari, Romani, Serbi, Slovac, Ruteni si Germani. Tote aceste popore sunt valo inaintea legii. Presint'a lege fundamentală

decreteaza egalitatea politica a natiunalitatiloru si limbelor, incat cu acésta egalitate este compatibil cu intregitatea regatului si cu unitatea lui politica.

Tote natiunalitatile locuitorie in Ungaria se voru numi, in tote actele oficiale, cu numirea generica: „poporulu ungurescu“. Acésta numire „ungurescu“ se intrebuintieza, pentru ca natiunalitatea magiara se nu pota trage nece profiu nece influintia din circumstanta acésta.

§. 2. In comitate, cetati si sate, majoritatea absoluta seu relativa a veri-carei-a dintre natiunalitatile numite se va privi de natiunalitatea officiale.

In comitatele si districtele, in cari, afara de majoritatea officiale, mai formeza inca pentru sine insa si una alta natiunalitate una a treia parte a poporului, acésta natiunalitate are dreptulu d'a-si folosi limb'a sa de a dou'a limb'a officiale.

In reuniiile autoritatiloru se poate folosi oricare din limbile recunoscute.

In districtele, in cari nece una din cele siese natiunalitati recunoscute nu forneza majoritatea, se poate intrebuinta, dupa casuri si lipse, una seu ce'alalta limb'a; insa in corespondinta cu autoritatile comitatului seu cu autoritatea centrale singurul limb'a officiale a comitatului va pota fi intrebuintata.

§. 3. Limb'a officiale, carea se intrebuintieza in legislativa si in actele administratiunei centrale, este limb'a natiunalitatii, carea formeza majoritatea in tiera.

Astătua administratiunea centrale, catu si tribunalulu supremu si curtea de cassatiune sunt constrinse a lasa sa se traduca in limb'a tieri seu in a partitelor interesante actele seu documentele redigiate in limb'a officiale.

Deputatii natiunalitatiloru, cari nu formeza majoritatea, se potu servi in dieta de limb'a loru respectiva.

§. 4. Legile regatului, precum si decisiunile si ordinatiunile administratiunei centrale si ale guvernului trebuescu publicate in tote siese limbile recunoscute prin lege.

§. 5. Presiedintii si oficialii comitatelor, districtelor si ai cetatilor voru corespunde cu autoritatatile mai innalte in limb'a loru officiale.

§. 6. In afacerile particularilor, cesti din urma se potu servi de limb'a loru, si autoritatatile administrative precum si tribunalele de prim'a si a dou'a instantia sunt deobligate a discute afacerile in limb'a partitelor interesante.

Daca s'arua presentá processe, in cari adversarii se esprumu in diferite limbile, atunci fiascare d'intre acesti-a se poate folosi de limb'a sa propria pentru a si presentá caus'a, insa se intintia se va aduce numai in limb'a in carea s'a presentatua afacerea inaintea tribunalului.

Daca una partita interesata s'ar esprime in una limb'a, carea nu este cunoscuta in districtulu, inaintea carui-a tribunalu se presinta afacerea, atunci acésta are dreptulu a se folosi seu de limb'a adversariului, seu de ace'a, carea in cerculu respectivu este recunoscuta prin lege de officiale seu, in fine, de ace'a carea este acceptata de administratiunea centrale. Candu una partita consiste din mai multe persone, cari apartinu diferitelor natiunalitatii, in casulu acestu-a ea este constrinsa a se folosi de limb'a carea e recunoscuta de legale in districtu.

Pertratarea procesului decurge in limb'a inusatului, carui-a i-se comunica in limb'a sa si decisiunile tribunalului, de ora ce acésta limb'a e cea usuata in districtu. La casu contrariu, atatua pertratarea catu si aducerea sentintiei se intempla in limb'a, pre carea inusatulu dechirata, ca o precepe mai bine.

Daca ar' fi mai multi incusati, cari apartinu diferitelor natiunalitatii, atunci acei-a, cari precepu limb'a districtului, inaintea carui-a tribunalu decurge pertratarea, se asculta in limb'a acésta, cei-a-lalti totu in limb'a acésta, insa cu ajutoriulu unui interprete juratu. Verdictulu se traduce fiasce-carui-a d'intre ei in limb'a lui respectiva.

Pretiul de Prenumeratüne:  
Pre trei lune . . . 3 fl. v. a.  
Pre sase lune . . . 6 " " "  
Pre anul intregu . . . 12 " " "

Pentru Roman'a  
prea intregu 80 Fr. = 30 Lei n.  
" 6 lune 15 " = 15 " "  
" 3 — 8 " = 8 " "

Pentru Insertiuni:  
10 cr. de linia, si 30 cr. a timbra pentru fiecare publica-  
tione separatu. In locu deschis  
20 cr. de linia.  
Unu exemplar costă 10 cr.

Intruducundu-se jury-ulu, limb'a officiale se va intrebuinta in tote casurile, in cari, fara me-  
sur'a acésta, juratii nu si-aru poté chiarificá suf-  
ciente cursulu desbateriloru.

§. 7. Progressulu natiunalu este detorintia guvernului, care va face totu ce i-va fi in potere, pentru a favorisa progressulu acestu-a. Fiasce-  
care natiunalitate are dreptulu a infintia scole, societati literarie, artistice si scientifice.

§. 8. In tote scolele primarie, secundarie si superiorie, limb'a de invetiamentu va fi, din cele siese limbile natiunali, ace'a, carei-a apartiene majoritatea.

Guvernulu va tramite decisiunile sale insti-  
tutelor de invetiamentu in limb'a, adoptata in aceste ca limba de invetiamentu.

§. 9. La universitatea regatului se voru pro-  
pune nu numai limbile si literaturile diferitelor  
natiunalitatii, ci, afara de acésta, au se infintieze inca si catedre, unde legile tierei se voru propune in siese limbile natiunali. Ba se mai potu infintia inca si cursuri in cari docentii privati voru propune, in limb'a fiasce-carei-a natiunalitati, tote ramurile sciintiei. Acésta se va face si la tote academfele publice din regat, si in fiasce-  
care district se favoriseza, naturalmente, natiuna-  
litatea, carea formeza majoritatea. In tienuturile, unde nu există inca scole, se va infintia una atare seu de catra administratiunea municipale seu de catra statu.

§. 10. Cine voiesce a obtiené vre-unu oficiu, pentru care se recere cunosciintia limbii magiare, are d'a documenta, ca scie perfectu limb'a acésta.

§. 11. Despusetiunile esentiale ale acestei legi, anumitu cele cuprinse in §. 1., formeza una din basele fundamentali ale constitutiunei tieri.

§. 12. Legea presenta va intrá in vigore in data ce s'a sanctiunatu si publicatu, si se abroga tote legile contrarie acestei-a.

## Camer'a representantiloru Ungariei.

Siedint'a de la 27 a prile.

Presedinte: Paulu Somsich. Notariu: Colom. Szell. D'in partea guvernului au fostu de facia ministrii: Horváth si Gorove.

Dupa cetirea si autenticarea procesului verbalu alu siedintiei de ieri, presiedintele pune pre biuroulu camerei mai multe petitioni, cari se tramtui la comisiunea petitiunaria.

La ordinea dilei urmeza mesagiulu camerei magnatilor, relativ la legea despre pensiunarea si transloca-  
rea judecatorilor si a oficialilor judiciari. Raportorulu comis. centrali, Ladislau Szegyenyi, spune, ca camerei magnatilor a adoptat, in generalu, projectulu de lege facandu numai ore-si cari modificatiuni, pre cari le primesc si comis. centrale. Cu privire la modificatiunea facuta de camer'a magnatilor la §. 1, continua oratorele, sectiunea a nou'a a presintat unu votu separatu, prin care respinge acésta modificatiune.

Se primescu, fara discutie, modificatiunile facute de camer'a magnatilor la §-ii 2, 3, 4 si 6; éra cea facuta la §. 8. se respinge, primindu-se tecstu originalu.

Intre §. 10 si 11, magnatii au redactat unu §. nuou, conformu carui-a ministrul justitiei statoresce, pre bas'a sistemului de pensiunare, marimea pensiunilor judecatorilor pensiunati in intielesulu §-loru antecedinti.

Iuliu Gyrffy propune pentru §. acestu-a unu tecstu nou, conformu carui-a ministrul justitiei va avea a presintat unu projectu de lege deosebitu despre procede-  
rea la pensiunare si despre marimea pensiunilor judecatorilor. — Se primesc.

Se pune in discutiunea camerei raportulu comissiunii de immunitate, relativ la petitiunea procurorului generalu, prin care cere permisiunea camerei, d'a intenta procesu de pressa contra deputatului Alessandro Romano, pentru unu articlu aparutu in Nr. 69 din anulu trecutu, alu diuriului seu „Federatiunea.“ Paulu Hoffmann raporta, ca comissiunea de immunitate propune respingerea petitiunei; éa ci, conformu §. 13 alu legei de pressa, redactorulu responditoriu, editorulu si tipografulu numai atunci potu fi trasi la respondere, candu

autorulu articlului incriminat nu este cunoscutu; inse, conformu declaratiunei deputatului Alesandru Romanu, facuta cu ocaziunea investigatiunei, articlulu incriminat d'in „Federatiunea“ este scrisu de unu anumit Alesandru Domokos; dreptu-ace'a autorulu a fostu cunoscutu, si totu-si nu s'a facutu neci decatul incercarea d'a trage la respondere pre autoru, ci procurorulu generalu s'a scatatu numai decatul si directe de redactorulu responditoru. In urm'a acestoru consideratiuni comisiunea de immunitate se declara contra' estradarii lui Alesandru Romanu.

Ministrul justitiei, Horvath, cere a se ceta' declaratiunea, facuta de Alesandru Romanu cu ocaziunea investigatiunei. Se cetece. Ales. Romanu spune in fassiuenea s'a, ca nu cunosc pre Alesandru Domokos, nu scie unde locuiesce, si unu alu treile'a ia tra-misul articlulu, care e membru alu camerei d'in Bucuresti.

Pre bas'a acestei fassiuene, ministrul Horvath face atenta camer'a ca aci este vorba d'a elude legea. Legea de pressa dice, ca redactorulu responditoru nu se trage la respondere, daca este cunoscutu numele si domiciliul autorului si daca acesta se poate cita inaintea tribunalului de pressa. In casulu acestu-inse Ales. Romanu nu cunosc neci insu-si domiciliul autorului, si daca acelui-a ar fi chiaru si cunoscutu, individulu respectiv, ca strainu, nu s'ar pot trage inaintea tribunalului de pressa. Conformu acestoru-a, Ales. Romanu trebuie trasu la respondere.

Oratorele dice, ca e inimicu alu proceselor de pressa (nu se vede Rap.), inse, in totu casulu, legilor trebue se li se dea valoare, trebue impededat d'a se elude prin codiri. Foiele romane sunt pline de articli agitatori. Daca camer'a nu va sprinfi guvernulu in nesuntia d'a pune capetu acestei agitatiuni nolegale, guvernulu nu va pot sustine ordinea si pacea in tiera. Dreptu-ace'a oratorele invita camer'a a respinge propunerea comisiunei de immunitate. Ales. Romanu se spuna domiciliul scriotorului articlului incriminat, si acelui-a se presinte inaintea tribunalului ungurescu, si atunci tribunalulu de pressa si va indreptat pasii contra' autorului. Inse pana candu acesta va fi imposibile, responsabilitatea legala cade numai pre Ales. Romanu.

Paulu Hoffmann repetece motivele, cari au condusu pre comisiunea de immunitate d'a aduce decisiunea acesta.

Ludovicu Csernatony accentua, ca autoritatea de pressa nu a procesu in modu legalu. Ea nu a facutu neci chiaru incercarea d'a trage la respondere pre autoru, care i-era cunoscutu. Altcum pentru acesta procedere nelegale esiste degia unu casu tragicu. Candu s'a intentat unu procesu de pressa contra' lui Böszörkényi pentru una epistola a lui Kosuth, publicata in diariul sru, tribunalulu de pressa nu a cercat neci decatul, d'a citat pre autorulu opistolei; nu l'a provocat s'e se presinte in persona; nu a acceptat, daca acelui-a s'ar presinta inaintea legilor indigene, ci trase directu la respondere pre redactoru. Oratorele vede si aci totu casulu acelui-a, dreptu-ace' voteza contra' estradarii lui Alesandru Romanu.

Nu partingesce ingrigirile ministrului Horvath cu privire la conturbările lenisce. Press'a va intrevini in favorea ordinei amenintiate. Va fi una lupta de vorbe contra' vorbeloru. Afirmatiunilor pressei agitatorie li-se voru opune afirmatiuni combatatorie ale pressei patriotic. (Risete despretinitorie in drept'a.) In Anglia nu esistu processe de pressa; acolo, rantele cari le produce pressa, se curéza era-si prin pressa. Oratorele e inimicu toturru proceselor de pressa si nu va vota neci una-data pentru estradarea unui deputatu.

Baltasaru Halász voteza contra' estradarii lui Alesandru Romanu.

Andreiu Halmossy afirma, ca comisiunea de immunitate a judecatu meritul articlului incriminat. Camer'a representantilor nu este nece tribunalu de pressa neci judecatoria. Voteza contra' propunerei comis. de immunitate, prin urmare pentru estradarea lui Ales. Romanu.

Aristidu Mattyus accentua, ca in discutiunea presinta se ignoreza celu mai importantu punctu de vedere; acestu-a ar fi immunitatea deputatilor. Immunitatea trebue conservata, dreptu-ace' partingesce propunerea comisiunei de immunitate.

Colom. Tiszai e de convictiunea, ca fiasce-care individu, care vatema legile sustatorie, are se se pedepsesca. Numai catu ca trebue procesu in intielesulu legilor. Inse-si consideratiunile politice pretindu una infrâncare a legei. In casulu acestu-a nece nu s'a facutu incercarea, d'a trage pre autoru la respondere in intielesulu legei, dreptu-ace'a adopta propunerea comisiunei.

Emer. Hodossy nega, ca immunitatea mentinuta de Mattyus s'aru estinde asupra actiunilor deputatilor, pre cari acesti-a le comitu ca diurnalisti seu omeni privati. Immunitatea se estinde numai a supr'a actiunilor, pre cari deputati le comitu ca atari seu la mandatul camerei. Voteza pentru estradare.

Stefanu Patay si Emericu Ivánka voteza

pentru, era Sigismundu Ivánka contra' propunerei comisiunei.

Danielu Irányi desfasura motivele, cari lu conduce pentru a primi propunerea comisiunei de immunitate.

Catul despre ingrigirile ministrului de justitia cu privire la conturbările lenisce, oratorele recunosc, ca esarcerebarea spireteloru a ajunsu in Transilvania unu gradu periculosu. Inse la acesta e numai guvernulu caus'a. Legea nedrepta de alegere, starea exceptiunale, carea domnesce si pana asta-di in Transilvania, sunt causele, pentru ce acolo materialulu celu aprindietiosu s'a potutu gramadu in modu atatul de periculosu.

Zedényi spune, ca numele scriotorului articlului incriminat este anonimul si, precum a spusu ministrul justitiei, nu esiste neci de catu, si prin urmare are a intrat in vigore despusestiunea §-lui 33 alu art. de lege X III, conformu carei-a este d'a se trage la respondere editoriulu diariului. Deputatoru Cernatony si Mattys, cari nu privescu de fundata ingrigirea ministrului cu privire la agitatiuni, oratorele li revoca in memoria monetele, cari aparura, in dilele trecute, cu efigia lui Svetozaru Miletics si acuila rusesca, in ale carei-a aripi sunt numite 10 provincie, intre acele Croati'a, Slavonia, Banatul si cotoiu Baciu — ca tiere supuse scutului rusescu, — acesta nu este altu decatul inalta tradare. (Aprobari viu.) Oratorele nu scie, care este criminalistulu, inse se recere a preventi cu rigorositate ataror agitatiuni, dreptu-ace'a respinge propunerea comisiunei. (Aprobare viu d'in partea mamelucilor.)

Ales. Almásy si Danilu Szakacs accepta propunerea comis. de immunitate.

Paulu Nyáry presinta urmatorulu projectu de conclusu: „De ora-ce procurorulu generalu nu a documentat, ca, in intielesulu legei, s'a incercat celu putinu a trage mai antaiu pre autoru la respondere, dreptu-ace' petitiunea lui pentru estradarea deputatului Ales. Romanu nu pot fi luata in consideratiune pana atunci, pana candu nu va implini numita despusestiune a legei.“ Daca procurorulu generalu va presinta de alta data petitiunea sa in intielesulu acestui conclusu, camer'a va pot decide dupa placu, daca voiesce se estradee seu pre Romanu.

Sv'au Vukovics nu pot adopta acestu projectu de conclusu, d'in caus'a ca camer'a nu are chiamarea nece dreptul d'a propune judecatorulu vreuna insarcinare; adopta propunerea comisiunei de immunitate.

Paulu Nyáry observa, ca aci nu este vorba despre unu mandat ce are a se da judecatorulu, ci numai despre una motivare a conclusului, prin care camer'a ar respinge de asta-data petitiunea procurorului generalu.

Ministrul justitiei, Horvath, nu pot primi nece projectulu de conclusu alu lui Nyáry, nece propunerea comisiunei de immunitate. Oratorele spune, ca guvernulu a staruitu totu-de-jun'a pentru immunitatea deputatilor, asie cu ocaziunea, candu era vorba d'a se statori, in modu legal, immunitatea membrilor delegatiunei.

Immunitatea este unu dreptu sublimu si necesariu alu deputatilor; acesta inse nu se pot preface neci candu intr'unu privilegiu, care indreptatesce pre deputatu, a vatema legile fara ca se fia pedepsit; ca-ci prin acesta deputatulu s'ar pune a supr'a legei, prin urmare ar pot-o vatema dupa placu. Oratorele combate motivele aduse de opusetiune contra' estradarii; elu nega, ca immunitatea s'ar estinde si a supr'a actiunilor nelegali, pre cari deputati nu le comitu in calitatea loru catari. Irányi amintesce situatiunea d'in Transilvania. Oratorele recunosc ca nationalitatile de acolo au causa d'a fi nemultumite, inse acesta nu indreptatesce pre nimene d'a vatema legea de pressa!

Guvernului nu se pot impatura, ca ar suprime press'a (?!); pre candu amnestia de pressa a aflatu numai in Austri'a si Boem'a, 18 prisoneri pentru delicte de pressa, in Ungaria sunt numai 3 scriotori incarcerati. Guvernulu trebue se intrevina agitatiunilor d'in pressa nationalitatilor. Aci este vorba: Principis obsta! Si in interesulu patriei camer'a trebue se springesca guvernulu in acesta nesuntia a sa.

Ales. Csiky este convinsu, ca articlulu, ce se dice a fi agitatoriu, a demonstrat ca nu a fostu atatul de periculosu, ca-ci este mai unu anu de la aparitiunea lui si vedem, ca in tiera domnesce linisce si pace. De altmire fia ori si cum, ace'a sta, ca dreptul singuratecelor nu este ertatu a se vatema in neci unu casu, ce inse s'ar intempla, daca Ales. Romanu ar fi persecutat pentru unu articlu, alu carui-a autoru este cunoscutu.

Paulu Hoffmann, combatandu assertiunile oratorei lui antecedinte, spune ca aice se trateza, daca este dreptu ca se se suscepta investigatiune contra' deputatului Ales. Romanu pentru unu articlu serisu de altulu? Oratorele nega ca ar fi cu dreptu. Comisiunea nu crede ca aice ar fi persecutiune ci vede, ca procurorulu generalu a comisua una orore, dreptu-ace'a e contra' estradarii lui Ales. Romanu.

Submitiendu-se la votu, majoritatea camerei respinge propunerea comisiunei de immunitate, primindu pre a ministrului de justitia, in urm'a carei-a Alesandru Romanu.

manu este estradat, pentru a fi trasu de nou innainte tribunalului de pressa.

Se pune in discutiunea camerei raportulu comisiunei de immunitate, relativu le petitiunea procurorului generalu, prin carea cere permisiunea camerei d'a intent procesu de processa contra' deputatului dr. Svetozar Miletics, pentru unu articlu aparutu in Nr. 36 a diariului seu „Zastava“ d'in an. trec. Pavlu Hoffman propune d'in partea comisiunei de immunitate estradar deputatului Svetozar Miletics.

Alesand. Mocioni invita camer'a a respingea propunerea acesta. Preste putine dile, continua oratore voru espira 7 lune dela aparitiunea articlului incriminat, si, conformu legei de pressa, unu procesu de pressa pot fi intentat numai in cele siese lune d'in urma aparitiunea articlului incriminat; dreptu-ace aice subvazea casulu de prescriptiune. Totu in intielesulu acestu se declara: Danielu Irányi, Balt. Halász si Ventiu Babesiu. Submitiendu-se la votu, camer'a adopta estradarea lui Miletics.

Urmă la ordenea dilei projectulu de conclusu ministrului de instructiune, relativu la esmiterea unu comisiuni d'in barbatu de specialitate pentru esaminarea proiectelor de legi despre instructiune. — Se primeaza fara observatiune. Alegerea comisiunei respective se figure pre siedint'a de luni (2 maiu.) Totu in siedint' acesta se va intregi cu doi membri si comisa. esmitere pentru esaminarea diariului camerei.

Andreiu Halmossy raporta d'in partea comisiunarie in privint'a petitiunei cetatii Pest'a, care remonstreaza contra' ordinatiunei ministrului de instructiune, prin carea i se interdice d'a contrage, dupa tota orga de lemne de focu, 20 cr. v. a. vama de pardosela. Comisiunata propune, ca camer'a se transpuna tote acte ministrului de interne.

Dupa una discutiune scurta, camer'a adopta propunerea comisiunei petitiunarie.

Siedint'a se inchiaia la 2<sup>1</sup>/4 ore d. m.

Timisior'a, 9. Aprilie 1870.

Domnule Redactoru!

Te rogu, ca se bine-voesci a da publicitatii in printul Domniei Tale diariu alaturatul articulu in toate estendinetea sa — pre responsabilitates nostra — atatul mai multu, ca-ci acestu articulu a fostu adresat diariului „Albin'a“ spre publicare, dar cu dorere de se marturisesou, ca numai in 6 a. l. c. avui norocirea primi responsu, ca nu se pot publica, de unde se vede ca „Albin'a“ nu are curagiu a publica articuli cari continu numai fapte adeverate.

Atat'a scimu de siguru, ca Domnulu Craciunescu corespondinte si colectante alu diariului „Albin'a“, de care redactiunea primesce si publica ori si se scorniture, pamphlete si minciuni, — si in contra' ori cui — si se vedi minune, acele tote sunt bine primite pentru ca sunt dela corespondente si creaturi sa — articuli cari diacu in interesulu natiunei nu se pot publica, numai d'in caus'a simpla, ca sunt in contra' intelectelor Domnului profesor Craciunescu. Au dora an insemnedia cuventulu „impartialu“ promis la infinitia „Albinei“?

Primesce, etc.

Iosimiu Popescu  
cetatianu in Timisior'a.

Balulu alumneului natiunalu romanu

Timisior'a, 26 Februaru 1870.

Unu corespondinte d'in Timisior'a in diariul „Albin'a“ Nr. 7 a bine-voit u a deschris „Balulu alumneului natiunalu Romanu“, tienutu in 26 ianuariu a. c. in loialitate teatrale in „Redoute“, in favorulu alumneului natiunalu de aici; — inse vediendu ca domnulu corespondinte, intre altele, se mira, cum de unu numeru frumos de familie romane, telegrafistii si alti tineri amplioati si participatu de felu la acestu balu, — er' despre cele template nu amintesce nimica, ci tace tacerea pesca — de unde se vede ca domnulu corespondinte, ori ca scie, ori ca nu voiesce a descoperi cabalele si intrigile unor barbatu de aici, cari, firesce, ca romani, lucrau contra' intereselor alumneului romanu de aici. Dreptu-ace ne tienemu de detorintia, a da publicitatii unele notitii despre balulu alumneului, pentru ca celu putinu pre a toriu se ne cunoscemu barbatii cu carii avemu a lucra.

Comitetulu alumneului, precum in anii trecuti, si de presentu a aflatu de bine a numi d'in sinul unu „Comitetu arangetorii“, carele se porte grige cele necesarie. E cunoscutu, ca mai toti membrii comitetului alumneului, ca amplioati sunt forte ocupati, si potu participa si ca membri ai comitetului arangetorii. Dreptu-ace zelosulu si neobositulu barbatu Georgiu Craciunescu, profesor de limb'a si literatur'a romana, ca cassariulu alumneului, a bine-voit u a primi asupra acesta sarcina, — carele in contilegere cu mai multi tineri, intre altele, a compus si ordinea jocurilor, carea au figuratu mai multe jocuri natiunale romane.

carea s'a si tiparit fara nici o contradicere; — inse domnului Craciunescu, ca primul arangetor, nefindu-i pre placere, ca balulu să se deschida cu „Ardeleană”, si să aiba coloare romana, dupa capriciul său indatinat — ca intriganu vechiu — a aflat cu cale a compune si tipari alta ordine a jocurilor cu totul difera de cea dintâi, in careau figuratu numai 3 jocuri romane, si astă in s'ră balului ne veduramu de odata cu 2 ordini de jocuri, — cea dintâi s'a impartit intre domni, ér' a dou'a intre domne, pre cari, pentru mai buna incredere, vi le acudâmu sub 1. fi 2/.\*)

Balulu intru adeveru n'a fostu astă de bine cerestu ca in anii trecuti; s'a deschis cu valsulu germanu, si petrecerea a decursu in ordinea cea mai buna. Dupa ora de pauza, la „Cadrilu” mai multi romani economi si orasieni, petrunsi de zelulu natuinalu, au pretinsu ca muscă să cante „Ardeleană” — discundu: „Noi ca romani am venit la balu romanescu, si ca romani voim să se joce si romanesc”, — dar' multiamita provedintiei, căci domnului Craciunescu, carele uitase că s'a impartit doue plase de ordini ale jocurilor, cu eloquentia-i indatinata — firesce ca omu de capacitate, fără de nici o crutiare, mi ti-i scos frumosielu in odaia laterală; apoi vedi bine, ca omu de specialitate, ca profesorul de limbă si literatură romana, postandu-se in sala, ca si candu ar' fi in scola intre discipulii săi, cu voce inalta, cu tonu oratoricu si cu limba fluida s'a esprimatu estu modu: „Ordinea jocurilor e compusă de comitetul arangetor, prin urmare n'are nime de-a poruncă, si cui nu-i place, usi' a!!! Poftim maniera dela unu profesor, astă va se dica maniere de salonu!”

In urmă acestoră, intrebatu fiindu domnulu arangetor despre eroarea facuta cu ordinea jocurilor, cu parere de reu a respunsu: „Nu sum eu caușa, ci domnulu prota Dr. reg. h. i. c. i. u., carele ca presiedintele comitetului alumnealui, pentru fizice sale, care ca serbe nu sciu jocă romanesc, a lasatu să se tiparesca a dou'a ordine a jocurilor.” — Poftim combinatiune dela unu omu de specialitate, dela unu profesor!

Domnul Craciunescu, să vorbim serios! Ore nu te insieli candu dico, că fizicele domnului Dr. reg. h. i. c. i. u., carele ca presiedintele comitetului alumnealui, pentru fizice sale, care ca serbe nu sciu jocă romanesc, a lasatu să se tiparesca a dou'a ordine a jocurilor! — Mai incetu Domnule Craciunescu, mai incetu cu barfelele, cu intrigile si calumniele, căci usioru te poti potigni, si d'in nenorocire să eadi, si să-ti spargi ochilarii, — si ne crede, că ti-va merge cu multu mai reu, decâtua ca Teologu si cancelisul Consistoriului Aradanu, de unde, pentru intrigile teseute, ai fostu constrinsu a calari pre calu de trestie pana la Teologi' Versietiului!

Onoratii cetitori se voru intrebă, cum si d'in ce caușa n'au participatu celu pucinu orasienii d'in locu? — Să avemu pucina răbdare si ne vomu convinge deplinu, daca arangetorii si-au implinitu detorintia facia cu orasienii din locu.

Domnul Craciunescu, ca primula arangetor, si-a formatu unu comitet d'intre tinerii de aici, intre carii si figuratu si bravulu romanu, domnulu Cosieru, vice-notarul comitatensu. Acesta de locu s'a declarat, că dinsulu nu va face nici unu pasiu in privintia balului, daca nu li se va immanu 250 fl. v. a. ce se affa asigurati ca spese pentru balu. Primulu arangetor, afandu de buna parerea domnului Cosieru, a si reportatuo domnului presedinte Meletiu Dreghiciu, — dar' ne acceptandu-li-se parerea, domn'a loru, intru adeveru ca romani telosi, ca nationalisti bravi, ca omeni de capacitate, viruosi si de caracteru, intru tote si-au tienutu cuventul. Comitetul s'a desfiintiatu si domnul Craciunescu a ramas singuru ca diriginte.

Iavitațiunile s'au espedat pre posta prin studintii alumneului, — carii necunoscundu pre orasienii nostri, cea mai mare parte n'au fostu invitati de felu; ér' domnul Craciunescu, in locu de a impartii invitatiunile, s'a supat cu impartirea unor epite de salonu; pre telefoni i-au numit udrozasi, fără de carii pote să fie balulu; pre orasienii nostri plotogari, carii nu merita să fie invitati, de ora-ce dinsii se infatisedia fără manusie si numai mangescu si rupu vestimentele damelor.

Ei, domnul Craciunescu! daca telegrafistii sunt drotasi fără de carii pote să fie balulu; daca orasienii sunt plotogari si nu merita a fi invitati: ore d'in ce caușa n'ai invitatu pre Ilustritatea sa domnului Andrei Mocioni de Foenu, carele s'a aflatu in Timisior'a? Ore d'in ce caușa ai amblati pre la plotogarii nostri, si i-ai invitatu la balulu „Corișiloru” — pre candu pentru balulu alumneului — d'in caușa că nu vi s'a immanu 250 fl. v. — n'ai facutu nici macarn unu pasiu. Cine esci domn'a ta si pana candu vei totu intrigă contr'a intereselor alumneului?

Inca un'a! — Domnul profesor Craciunescu au incassat bani dela preoti, invetatori, notari, amplioati si orasieni, sub pretestu, că dinsulu tiene in costu si caru studinti lipsiti, si acesta maestria au exercitat-o in colectiune pana atunci, pana ce domnul Cap-

tanu Cermen'a, la aretarea unui orasianu, a avutu buneate a-lu oprit. Dreptu-aceea te provocă domnule Craciunescu, a ne aretă pre calea publicitatii, cari sunt acei studinti lipsiti, ce au avutu subveniunea la domn'a ta; căti bani ai incassat si dela cine?!

In fine, domnulu profesor Craciunescu pentru unu conductu de tortie, ce l'amu avutu comunu cu serbi, a incassat prin colecta o suma frumosa de bani, nu numai dela orasenii nostri, dela comunele de prin pregiuru, ci si dela alte persone insemnate d'in Aradu, Pecic'a, Lugosiu, s. a. cari au bine voit u a participa la „Conferinta romana” d'in Timisior'a. Dreptu-aceea, vediendu că domn'a lui s'a uitatu cu totulu, si tace ca pescele, ne tienemus de detorintia, pre onorea domniei sale — daca mai posiede cătu de putenia — a-lu provocă, ca să abe atâtă indulgintia a ne aretă prin cvite legale, si pre calea publicitatii, cătu tortie a intrebuintat, precum si sum'a banilor incassati, d'impreuna cu numele stimatilor contributori.

D'in aceste panaci aretate, se va convinge onoratulu publicu, cu ce felu de profesoru avemu de lucru. — Intre altele ne nutresce sperantia, că daca domn'a sa mai posiede ce-va sentiu de onore, va avea atâtă indulgintia a se rectifica inaintea onoratului publicu, — la revedere!

Josimu Popescu m. p.  
Stefanu Petreivics m. p.  
Todoru Boldea m. p.  
Alexander Popescu m. p.  
Alexander Ioanovits m. p.

Sioncut'ă-Mare, 18 aprile 1870.

In seara trecuta, israelitii d'in opidulu Siomcut'ă-Mare, precum si cei d'in juru, sub conducerea Rabinului districtuale, urmati de band'a musicale a Siomcutei si de unu numeru insemnat de locuitori, cu facile aprinse in mani, au datu o serenada splendida deputatilor nostri dietali, — pentrucă in 18 martiu au aperat caus'a loru religiunaria in diea tierei. Rabinulu Cheller esprimă, intre altele, cum au voit u unii coreligiunari ai sei rateciti a atacă religiunea loru cea betrana, pentru care protoprantii loru stată au suferit, atâtă sange au versat. — Dnulu deputatu Josifu Popu, tienendu o vorbire in limbă magiara, i-a asigurat de bunavointia Dniei Sale, promisiu-lu totdeodata, că să invenitoriu voiesce a aperă, pre calea legală, drepturile toturor confesiunilor si a nationalitătilor.

Domiulu deputatu Vasiliu Buteanu, după ce a fostu salutat de rabinu in limbă magiara, ér' de Mois'a Hersevich, presedintele comitetului israelit, in limbă romana, care desfasură cu entuziasm sentiu, ce poporul israelit d'in districtulu Siomcutei-Mari nutresce in privintia Domniei Sale, pomenindu si acea că totu districtulu si-a asiediatu increderea in Dn'a Sa — intre vivante insuflete respunse in limbă romana cam urmatoare:

Onoratiloru Conacetatiani!

Onorea, ce mi-o dovediti in momentulu de fatia in fapta, mi-atinge cele mai delicate corde ale setiemintelor animei mele, mi-easiuna cea mai viua bucuria, — nu pentru că eu asiu fi demnu de aceasta speciale si onorifica demonstrare, căci faptele mele de pâna acum in interesulu Dniei Vostre sunt foarte putine — se potu asemenea unui picuru de apa in marele oceanu; dar primescu cu bucuria si recunoscintia urările si felicitările Dniei Vostre, pentru că sentiescu in pieptulu meu inca destulu curagi si taria sufletescă pentru a aperă atâtă in vieti'ia privata, cătu si in cea publica, interesele poporului, ori de care confesiunea său nationalitate să fie, pentru a lupta pre calea legală pentruegalitatea si fraternitatea toturor locuitorilor d'in patria.

Onoratiloru Conacetatiani! Ferice este poporul, care si-sustiene datinele sale si religiunea sa, cari i-au mantuitu si i-au asigurat limbă, nationalitatea si existinta, — ferice este poporul, care prin intelligentia si scientia se face demnu si matru de drepturi politice. Eu ve asiguru de sinceritate animei mele, de bunavointia mea cătăra poporul israelit, si ve rog să iubiti si de acuma inainte poporul cu care conlocuiti.\*)

Unu romanu.

Bai'a-de-Crisiu, 20. aprile 1870.

Domnule Redactoru!

Cu provocare la corespondintia d'in comitatulu Zarnandului, publicata in Nru 25 alu pretiuitului diuaru

\*) Noi ne bucurămu, daca Dnii deputati Ios. Popu si V. Buteanu au fostu primiti cu atâtă caldura d'in partea israelitelor d'in Chioru, amu fi dorit u numai ca poporul romanu, care face intregu districtulu Chiorului, să fie manifestat si elu ce-va bucuria său dorere. Ore care este caușa, că poporul romanu a tacut? Poporul romanu d'in Chioru n'are ore neci una dorintia, nu sente neci una bucuria, candu revede pre deputatii săi? Tacea poporului nu areta totu-de-una multumire, ba se dice, că e chiaru periculosă.

Red.

„Federatiunea”, in cătu dlu corespondintes Hannibalu, fiindu, pote, reu informatu despre starea lucrului, sub numirea de colectante „pentru radicarea monumentului in memorie a martirului Iuonu Buteanu si a celor cadiuti pre campulu de la Ternav'a” intielege, pote, pre subscriptu, vinu a-i aduce la cunoștința urmatorie:

Cu ocaziunea unei petreceri sociale, tienuta in 15/27 faturu 1861 la cas'a mai tardi repausatului protopopu Petru Moldovanu in Halmagiu, intre toaste s'a atinsu, si de către cei de facia s'a si primitu ide'a radicării de monumente pentru Iuonu Buteanu si alti martiri ai libertăti d'in comitatulu nostru, si spre acestu scopu cu aceea-si ocazie, fără a se fi alesu colectante, deschidiendu-se una foia de subscriptiune, au contribuitu: Ioane Moga jun. 2 fl., Petru Moldovanu 5 fl., Ladislau Papu 6 fl., Danielu Papu 1 fl., Amosu Francu 6 fl., Georgiu Bardosi 5 fl., Ales. Popescu 4 fl., Gratianu Papu 2 fl., Ales. St. Siulutiu 5 fl., la-olalta 36 fl. v. a. — Sum'a acăstă in credintiandu-se de-o cam data subscriptisului, dispunerea ulteriora pentru realizarea scopului s'a rezervat unei adunări mai estinse a inteligintiei romane d'in comitat. In diu'a urmatoria, inteligintia d'in giurulu Halmagiului, adunandu-se in acelu-a-si locu pentru a se consultă despre interese naționale, cu privire la acestu objectu a decisu:

1. Ca in memorie a martirilor nostri d'in cottulu Zarandului să se radice trei monumente si anume: a) unulu mai mare la Ternav'a, in memorie a martirului Iuonu Buteanu si a celor cadiuti acolo; b) altulu mai micu la Halmagiu, in memorie a lui Ales. de Kendi si a altoru mai multi preuti si mireni, cari se affa immormentati in giurulu Halmagiului; c) altulu asemenea la Bai'a-de-Crisiu, in memorie a lui Ioane Nobili si a altoru cadiuti in giurulu acestu-a.

2. Ca, pentru mediu-locirea radicării acestor monumete, să se intreprinda una colecta mai insemnata, la care să fie provocati a contribui si romanii d'in tienutulu Abrudului.

3. Ca ingrijirea de colecta si de radicarea monumentelor să se concorda unui comitetu compus d'in DD. I. Moga sen., Petru Moldovanu, Ieronim Moga, Ales. St. Siulutiu, Georgiu László, Amosu Francu, Ios. Basia, Ladislau Papu, G. Bardosi, G. Moldovanu si Gratianu Papu. Aceasta decisiune subscripta de una parte insemnata a inteligintiei d'in giurulu Halmagiului, s'a comunicatu cu subscriptisului pentru a o propune spre primire si inteligintie d'in giurulu Baiiei-de-Crisiu; inainte in se de a se fi potutu adună inteligintia de aici pentru scopulu acestu-a, d'in caușa aneksarii comitatului nostru cătra Ungaria, comitatul venindu intr-o pusețiune critica, inteligintia de aici a preferit u alte interese mai mari ale comitatului si, de atunci si pana astă-di, n'a affa inca timpulu acomodat pentru realizarea scopului mai susu atinsu, — ba nice subscriptisului pana acum n'a affa cu scopu publicarea colectei memorate, care, de altu-mintre, elocandu-se pre langa 6%, pana la 6 aug. 1869, a crescutu la 53 fl. 28 cr. v. a., ér' sum'a acăstă de atunci incoce este elocata pre langa 10%.

Documintele originali despre aceste se affa la subscriptisulu si stău spre dispusetiunea acelorua, cari credu, cum că ar' fi sositu timpulu pentru realizarea scopului si că luvoru poté realiză, altu-cum subscriptisulu nu se crede indreptatitu la vre-o dispusetiune spre altu scopu, ci lasa ca in asta privintia să dispuna domnii contribuenti, făcăre despre sum'a concernenta.

Amosu Francu.

## VARIETATI.

\*\* (Pentru tragatori de tabacu) Anglesii scotu curiose lucruri la lumina. Astfelui a observatu unu anglesu, că unu omu care trage tabacu si care iè căte una prisa numai pre fie-care 10 minute, face pre dî (socotindu-se diu'a de 16 ore) 96 prise. A luă tabacherea d'in posonariu, a o deschide, a prisă, a scutură urmele tabacului cadiute pre vesta, a pune tabacherea éra-si in posonariu, a scoite batista, spre a o pune éra-si in regula, pentru tote aceste trebue căte 1½ minute, — acăstă i-consumă pre dî, in carea iè 99 prise, nu mai putinu de 2 ore si 24 minute. Astă dar' unu omu care a prisatu in cursu de 40 ani, a bagatu in nasulu său 1,401,600 prise, pentru cari i-a trebuitu in totalu 2,102,400 minute. — Căte ore, dile, luni si ani facu aceste minute, binevoiesca a le calculă cei interesati.

\*\* (Se băre naționala) Ieri, in 8 aprile, s'a serbatu cu mare pompa diu'a nascerei si alegerei I Sale Domnitorului. Demanetia pre la 5 ore orasului a fostu vestită despre insemnarea dilei prin 101 salve de tunuri, apoi pre la 10 ore, P. S. Metropolitul d'impreuna cu innaltulu cleru, in beserică catedrale a innaltat către ceriu rugile sale pentru prosperitatea si vietii indelungata a MM. LL. Domnulu si Domn'a Tota garnison'a a fostu asediata, in mare tienuta, in ograd'a metropoli. Tote autoritățile urbei si cele judetene, d'impreuna cu consiliu si personajulu consulatelor poterilor straine au asistat in mare tienuta la acăsta solemnitate. „Curieriu de Iasi.”

\*\* (Fumat) In Parisu s'a constituit de cu-

\*) Se affa la Redact. Albinei. Notă coresp.

rundu una societate, carea va avea de scopu a impiedecă fumarea. Membrii acelei societăți se deobliga a nu mai fuma neci unu felu de tutun. Intre membrii acelei societăți se numera si generalul Mac-Mahon si dlul Ludovic Ulbach, redactorele diariului „Cloche”, si alti multi barbati insemnat. Ei sunt de parere, că fumatul are mare influența a supra organelor mintii, si asigă timpirea mintii, în cele mai multe casuri, provine din fumat. si că numai asigă se va delatura reulu, daca toti se voru lasa de fumat. Membrii societății dău exemplu bunu; asigă generalul Mac-Mahon, care in decursu de patru-dieci de ani a fostu fumatoru pasiunatu, acum a abdus cu totul de patim' sa. — Ne mirămu, că inițiatorul nu si-aducu aminte, că multi dintre barbati geniali, ca principale Eugeniu, Cantu, Voltaire si alti multi, au fostu fumatori pasiunati.

\*\* (Programa) Concertului impreunat cu declamatiuni, petrecere de jocu si sortitura, ce se va tine în folosul institutului de fete in Oradea-Mare 17, mai 1870 calind. nou, in sal'a „Vulturul negru”: 1. Deschidere cu „Mersulu lui Mihai.” 2. „Imn” de Jon. Badescu, declamatiune romana de P. P. 3. „Sonata” de Mozart, pre fortepiano de Dsior'a V. R. si maestrulu Sz. 4. „Român dalok” pre fortepiano si violina de Dsior'a M. V. si Dnulu B. 5. a) Declamatiune in limb'a magiara de Dnulu C. b) „Magyar ábránd” de Dsior'a V. R. 6. „Unu Suspinu” cantu de Dnulu C. acompaniatu pre fortepiano de Dsior'a V. R. 7. Declamatiune germana de Dnulu And. 8. „Duetu”, cantu de Dsior'a M. D. si Dnulu Fer. 9. „Trei floricele” pre fortepiano si violina de Dsior'a V. R. si Dnulu B. 10. „Trilogu” de domnii I. L. P. I. si P. I. 11. D'in oper'a „Bab'a Hirc'a” pre fortepiano de Dsior'a V. R. testulu cantului de Dnii C. R. si P. P. 12 „Catra romane” poesia de I. Vulcanu, declamata de Dnulu S.

\*\* (De la granita romana). Se scrie, că autoritățile din Rucaru se porta in unu modu forte inamicu contr'a acelor-a, cari voieseu a trece preste granita' tierei. La intrebarea unui indenantu alu carantinei Branului, sentinellele (vigiliele) romane respunsera simplu, că ei nu voru concede nice unui unguru si tiganu a trece preste granita. „Napló” afia chiaru, că regimul a facutu degă dispusetiuni energice contr'a acestor su-mutari.

\*\* (Consululu ostrunguru din Bucuresci) a presentat regimul romanu unu projectu, in care recomenda, ca impreunarea căiloru ferate moldo-romane să se faca la passulu Oituzului.

\*\* (Posesorii din Zagonu) a tramsu la ministerulu de interne alu Ungariei una deputatiune pentru a nimici conclusele comisiunei internatiunali, relative la regularea fruntarieror transilvane-romane. Inse domnii posesori magiari din Zagonu uita, că Roman'a inca are aci ouventu, pentru că pactul este internatiunale.

\*\* (Statisticu) Dupa catagraff'a din urma, comitatulu Wieselburg are una poporatiune de 75,486 suflete, dintre cari 37,364 sunt de partea barbatesca si 38,122 de cea femeesca. Dupa religiune: 65,013 sunt romano catolici, 8 de relegea greca si armena, 8261 aparteniu relegei evangelice, 33 reformati, 1 anglicanu si 2170 gidi. Sciu parte ceti, parte scie: 53127; nu sciu ceti si scie: 22,349. Comitatulu are una suprafacia de 328,232 jugere; 10,625 case si 15,440 localități.

\*\* (Foia officiale „B. P. K.”) publica in nr. său de la 27. aprile doue autografe imperatesci; unul adresatu c. Emericu Mikó, prin care lu radica din postulu de ministru alu comunicatiunei, era celu-a-laltu ministrului Stefanu Gorove, prin care lu insarcineaza cu conducerea provisoria a ministerului de comunicatiune.

\*\* (Unu actu anti-nationalu) Unu corespondinte din Vien'a alu diuar. „P. L.” spune urmatorie: Aice au sositu sciri din Bucuresci, cari espuna la lumin'a cea mai seriosa agitatiunea partitei rosie si cari anuncia una intrevire immediata a unei catastrofe in dreptate de-a-dreptulu contr'a dinastiei. Se pare, continua corespondintele, că guvernulu romanu (noi l'amu numi mai bine „romanofag”. Trad.) a adus degă la cunoștința poterilor europene situatiunea amenintiatoria, rogandu-le totu de-un-a-data, pentru ca in casu de una eventualitate extrema, să-i puna la despusetiune midilocele necesarie pentru sustinerea ordenei, a carei turburare cu succesu va fi numai semnalul pentru una revolutiune cu dimensiuni mari.

\*\* (Domnii) Petru Cosmutescu, vice-notariu cottensu, Alessandru Popu de C. M., jude cercualu alu Vadului si Alessandru Popu de M. M. esactoru, toti din districtulu Chiorului, facura in dilele aceste censură advocatiale. Li dorim succesa favoritoru pre nou'a loru cariera, si să fie aoperatori fideli si nebositi ai causei romane, conluerandu intru promovarea si desvoltarea sen-tiului nationalu si alu romanismului.

### Sciri electrice.

Zagrabia, 24. apr. Prim'a siedintia a dietei croate se va tine luni. Se acceptă sosirea ministrului Bedecoviciu. Proiectele de legi preparate de regim sunt urmatorile: una lege despre suspinderea usurei, a inchisorei personale, a procedurei de impacare, a inchisorei pentru cercetare si despre pedeps'a trupescă. Mai departe una lege despre cartea funduale, un'a spre aperarea consti-tutiunei, una lege de presa cu juriu, una ordine de alegeri despre organisatiunea dietei si a municipiilor. Sectiunea cultelor lucra una lege pentru universitate. Durata dietei este stabilita pre siese septemane.

Madrudu, 24. apr. Una desbinare intre federalisti si uniunisti este aproape; alphonsistii se pregatesc a prendre armele.

Constantinopolea, 24 apr. Port'a primi de la consululu său din Aten'a una depesia datata de ieri demanetia carea anuncia, că lotrii de la Maratonu nu se multumira a despoia pre englesii prisonieri, ci i si omorira.

Aten'a 24 apr D'in caus'a rapinei intemplete la Maratonu, tota Grecia este iritata; lordulu Munkaster, care fu eliberat pentru a procură bani de rescumperare si de amnestie, scapă prin acest'a de morte. De-si banii pretinsi pentru rescumperare erau adunati, nu li se dede amnistie. Lotrii, vediendu-se blocati de milita, voia a fugi in Cubia si străpunsera pre prisoneieri, cari din caus'a ostenelei nu li potura urmă. Soldatii, facandu unu atacu, omorira 9 lotri, intre cari se află si siefulu bandei; pre unulu lu prisera viu, inse este greu ranit, pre alti 12 i persecuta cu mare zelu. La lupta participă si una naia de resbelu, carea transportă cadavrele in Pi-reu. La immormantarea englesilor omoriti luă parte regele, copilul diplomatic si poporatiunea Atenei.

Vien'a, 25. aprile. Nunciulu francesu din Rom'a predece ieri papei, in modu oficialu, depesi'a cabinetului său, carea este sprinuita de representantii toturor poterilor.

Vien'a, 25. aprile. Dr. Klaudy si prof. Zeltammer petrecu alti. Intr'o conferinta ce au avut-o cu Potocki s'au arestatu aplecati spre impacare. Faimele despre venirea lui Rieger si Palacky la Vien'a sunt false; asemene si scirea despre adunarea notabililor.

Parisu, 25 aprile. „Journal Officiel” publica urmatorulu circularu alu ministriloru indrepatatu cătra functiunarii statului:

Domniloru! Imperatulu a in dreptatu in anul 1852 unu apelu serbatorescu cătra natiune. Elu ceră potere pentru a ascură ordinea. Fiindu ordinea ascurata, elu cere in an. 1870 poterea pentru a stabili libertatea. Incredintu-se in dreptulu ce lu are de la milioane voturi, elu nu pune in discutiune imparatul, ci supune votisarei numai straformarea sa liberale. Partita revolutiunaria dice că omagiu, ce imperatulu lu ofere suveranității natiunale prin intrebarea poporului, este unu atentat contra suveranității natiunale si valuesce a vota cu „ba.” A vota cu „da”, insemnă a vota pentru libertate. Amicii libertății voru merge cu noi pre langa tota diversitatea opiniunilor. Au nu sciti, că retinerea său vota-re negativa n'ar insemna alta, de cătu a intari pre acei-a, cari combatu straformarea imperialului spre a nimici d'impreuna cu elu organizatiunea politica si sociale, cari-a Francia are se multumescă marirea sa? in numele pacei publice si alu libertății, in numele imperatului, ceremu de la voi ca de la colaboratorii nostri să vi intruniti ostenilele vostre cu ale noastre. Sunt cetateni acei-a cătra cari ne adresăm. Nu li dămu nice una instructiune, ci numai unu svatu patriotic. Vorbă este de a ascură tierei noastre unu viitoru linisit, pentru ca fiul să urmeze multumitu fatalui

pre tronu. Acest cerculariu este subsemnatu de toti ministrii.

Vien'a, 27. apr. Negotiările cu conducerii Cehilor devinu din ce in ce mai favorabile. Disolverea dietei este aproape. Faimele despre diferintele escate intre Beust si Potocki sunt nefundate. Ministrul de justitia esmise, cu oca-siunea amnestiei de presa, unu circulariu, in care pretinde a se observă legile cu strictetă pentru a se potă sustine sanctiunile terenului dreptu si accepta, ca juriulu să si-imagineze chiamarea cu conscientiositate.

Parisu, 27 apr. Principele Napoleon adresa, inainte de plecare, una epistola imperatului, in care desaproba, in interesulu dinastiei senatus-consultulu si plebiscitulu. Se crede in genere, că dupa finirea plebiscitului se va face una demonstratiune din afara.

Madrudu, 27. apr. Candidatur'a principelui prusescu, Fridericu Carlu, se demintesc 30 deputati decisera a candida pre Espartero contra principelui Montpensier.

Zagrabia, 27 apr. 15 deputati, din partitul dualistic si din opusetiune se constituia intr'unu clubu separatu. Program'a lor este: revisiunea impacării cu Ungaria si protec-tarea contra provisorului din Fiume.

New-Yorku, 27. apr. In capitoliu din Richmond cadiu pavimentulu salei de judecatorii in sal'a, in care legislativ'a si tiene siedintiele omori 40 persone, er' 150 scapara ranite; in acestei-a cea mai mare parte au fostu deputati.

Vien'a, 28 apr. Ministeriul se invioiese a da Cehilor autonomia cea mai estinsa, incronarea regelui in Prag'a si denumirea unui cel de ministru alu tierelor boeme.

Parisu, 28 apr. Pap'a respins definitiv a impartesii conciliului not'a cabinetului francesi Episcopii francesi autorisara clerulu loru a le parte la votarea plebiscitului.

Zagrabia, 28 apr. In siedintia de astăzi a dietei absentara 16 deputati, cari protestaseră contra promulgării legii despre contributiunea vinului si a carnei. Camer'a, prin urmare, nu potutu decide nimica; siedint'a se suspinse. La redeschiderea siedintiei se presintara si cei 16 deputati inse parasira sal'a indata ce vediura, că urmează promulgarea. Numai trei voturi lipsescu pentru că se pota face decisiuni. Maioritatea a chiamat pre membrii absenti pre cale telegrafica.

Bucuresci, 28 apr. Pana acumă nu s'iformatu inca nouul cabinetu; nice chiaru Ion Golescu nu i-a sucesu a-lu constituit; elu inca si de depusu mandatulu, care apoi s'a incredintatul Epureanu.

Parisu, 28 apr. „Mémorial” anuncia, că pap'a a respunsu la memorandulu presentatul cătra Banneville, representantele francesu, cum beserică a respectat statul totu-de-un'a. Re-presentantii poterilor catolice sprinuita indata parulu facutu de representantele francesu, presentand papei note din partea regimelor respective. Pap conchiamă pre cardinali, cari unanimu lu svatu si nu comunică conciliului memorandulu, de oare Banneville n'a pretinsu acest'a expresu, ci concrediutu lucrulu inteleptiunei papei.

### Burs'a de Vien'a de la 30. Aprile. 1870.

5% metall.	60.45	Londra	123.65
Imprum. nat.	69.60	Argintu	120.65
Sorti din 1860	95.50	Galbenu	5.85
Act. de banca	710.—	Napoleond'or	9.65
Act. inst. cred.	248.70		

Proprietariu si editoriu ALESANDRU ROMAI  
Redactoru respund. interim. IONU PORUTIU.